

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte

**Band:** 17 (1941)

**Heft:** 8

**Artikel:** Spannender Kampf um die schweizerische Skimeisterschaft in St. Moritz

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-751534>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Die Schweizer Skimeister 1941. Heinz von Allmen (Wengen) gewann Langlauf und Viererkombination. Zum drittenmal wird er — wie 1938 in Wengen und 1940 in Gstaad — Schweizermeister. Verena Fuchs (Davos) holte sich mit einer tadellosen Gesamtleistung in der Zweierkombination die Schweizer Meisterschaft der Damenklasse.

*Les champions suisses 1941. Heinz von Allmen (Wengen) qui s'adjuge le titre pour la troisième fois et Verena Fuchs (Davos).*

Klara Bertsch (Davos) beim Slalomlauf. Nicht in dieser Disziplin, jedoch im Abfahrtsrennen wurde sie Siegerin vor der Schweizermeisterin Verena Fuchs.

*Klara Bertsch (Davos), gagnante de l'épreuve de descente dans le slalom.*

### Spannender Kampf um die Schweizerische Skimeisterschaft in St. Moritz

*Aux courses nationales suisses de ski, St-Moritz 1941*

Gerhard Olinger, die große Ueberraschung dieses Jahres. Der erst 19jährige Engelberger, der in der Klasse der Junioren fuhr, siegte im Abfahrtsrennen in einer um 9 Sekunden kürzeren Zeit als die besten Fahrer der Seniorenklasse.

*La grosse révélation de la journée est le junior Gerhard Olinger, d'Engelberg, qui «grattant» tous les as remporte la course de descente avec une avance de 9 secondes.*

### «Grunau Baby 177» über dem Reppischtal

Zum erstenmal seit der Grenzbesetzung gab es in diesen Tagen wieder Segelflüge am Albis, nachdem der Armeestab dieses Gebiet freigegeben hat.

*Un «Grunau Baby 177» survole le Reppischtal. L'état-major de l'armée a levé l'interdiction faite aux adeptes du vol à voile de survoler certaines régions. Ces jours derniers, pour la première fois depuis la mobilisation, des planeurs ont pris le départ des hauteurs de l'Albis.*

